

煙聲

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Press, Ltd. in Canada.

末世奇遇

後人著 (四八)

阿玉道：「好罷，閒話少說，我們言歸正傳，你們到這裏來，是爲了什麼事？可是出於真誠的？還是想，像你們的談話裏面，因着這道，你站在這道，這道是怎麼變化的？阿玉道：『我當然是在這道，這道是怎麼變化的？』」

戰爭乎？和平乎？

原著人：J.F. 杜爾斯
譯者：余兆麟博士

第九章：填補經濟真空

歐洲於一九四五年解放了後，是脆弱和搖動的，沒有外國的支援，它是不能夠站起來的。它曾經連續的遭受着痛苦的打擊，第一個打擊是第一次世界大戰，第二次打擊是第二次世界大戰，第三次打擊是經濟危機。

如前，又數日方自工廠歸，油垢滿身，筋疲力倦，蓬鬆髮中，忽一人呼曰：『楚哥楚哥，吾候汝久矣。』始歸耶？一視之，一女子立道左，赫然而驚，一女子立道左，赫然而驚，一女子立道左，赫然而驚。

誤入鬼門關

（未完）

詩界

昨觀某政要訪加財長

諸畫聊賦一絕題之

又用西廂記說事

戲占一絕

鴻雁無聲亦妙哉，門前未掩客初來。高冠已卸人何處，祇見煙籠燈火灰。

行銀路派奄

Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

本行承接香港滙兌
無論郵滙電滙快捷
妥當并有保險箱出
賃歡迎新顧客到來
儲蓄

電話 Marine 2548
奄派路銀行啓

ADAMS

OLD RYE WHISKY

一飲亞淡斯
穩成市杰酒
君便能賞識
其味質之美
請君購飲此
酒價錢克己

【載登所府政省詩卑或同酒非並白告此】

味精

天廚味精廠出品
各商號均有發售

蘇杭車衣
Pacific 5716

黃漢

經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

441 GORE AVE.
VANCOUVER, B.C.
電話 1754

行藥新統曹

C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲年黃消核丸 四兩庄六元
▲男子七疝丸 四兩庄六元
▲小腸疝氣丸 四兩庄六元
▲消粒解毒丸 四兩庄六元
▲偏身拉毒丸 四兩庄六元

▲救急
▲救急
▲救急

司公益合

HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
臘肉鴨片肉
新到花生油鹹蛋生薑上市

司公貨雜隆永

WING LUNG CO.
143 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.

專營合時瓜菜
祖國雜貨水貨
鮮肉金猪火鴨
精製臘腸臘鴨

司公限有草利鐵

Headley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
Phone MA. 5783

香煙麻糖發行
價錢相宜

WONG HORNE

AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.
VANCOUVER, B.C.
電話 1754